



NEW BRUNSWICK  
TEACHERS' FEDERATION  
FÉDÉRATION DES ENSEIGNANTS  
DU NOUVEAU-BRUNSWICK

*A union of professionals  
Un syndicat de professionnel.le.s*  
[www.nbtffeb.ca](http://www.nbtffeb.ca)

*Stand up for education!  
Debout pour l'éducation!*

**Communiqué No. 4**

**March 4, 2016**

**Communiqué n° 4**

**Le 4 mars 2016**

TO: Members of the NBTF

AUX : Membres de la FENB

FROM: Kerry Leopkey, NBTF Executive  
Director

DE : Kerry Leopkey, Directeur général de  
la FENB

SUBJECT: ***Negotiations Update***

OBJET : ***Mise à jour sur les négociations***

The New Brunswick Teachers' Federation began the bargaining process this week (March 1, 2 and 3) by exchanging asking packages with the Government of New Brunswick. This first session was dedicated to the discussion and clarification of items in the documentation submitted by the parties.

La Fédération des enseignants du Nouveau-Brunswick a entamé le processus de négociation cette semaine (1<sup>er</sup>, 2 et 3 mars) en procédant à l'échange des propositions avec le gouvernement du Nouveau-Brunswick. Cette première séance a été consacrée à la discussion et à la clarification des propositions soumises par les parties.

The Asking Packages from both the Employer and the Federation have been posted to the "members only website" under the Negotiations heading for your information.

Les propositions de la Fédération et de l'employeur sont affichées sur le site Web « exclusif aux membres » sous la section négociations.

The dates scheduled for next week March 8, 9 and 10 have been cancelled as a result of a scheduling conflict with members of the Employer team. The team will meet again on March 22, 23, and 24.

Les dates prévues la semaine prochaine (8, 9 et 10 mars) ont été annulées suite à un conflit d'horaire des membres de l'équipe employeur. Les équipes se rencontreront à nouveau les 22, 23 et 24 mars prochain.